



Freestanding Tub Drain Rough-In — ABS

Installation Instructions

Kit d'installation pour baignoire autoportante — ABS

Instructions pour l'installation

Válvula empotrada del desagüe de bañera independiente — ABS

Instrucciones de instalación



PF653ABS

Before You Begin

We recommend consulting a professional if you are unfamiliar with installing plumbing fixtures. Ferguson accepts no liability for any damage to the faucet, plumbing, sink, counter top, or for personal injury during installation.

Observe all local plumbing and building codes. Unpack and inspect the product for shipping damage. If any damage is found, contact our Customer call 1-888-222-1785.

Getting Started

Ensure that you have gathered all the required materials that are needed for the installation.

Directives d'entretien:

Nous vous recommandons de consulter un professionnel si vous n'avez pas d'expérience dans l'installation d'appareils de plomberie. Ferguson décline toute responsabilité en cas de dommage au robinet, à la plomberie, à l'évier, au comptoir ou de blessure corporelle lors de l'installation. Respectez tous les codes locaux de plomberie et de construction.

Déballez et inspectez le produit pour vérifier qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. Si un dommage est constaté, communiquez avec notre équipe au 1-888-222-1785.

Getting Started

Assurez-vous d'avoir réuni tout le matériel nécessaire à l'installation.

Instrucciones de cuidado:

Le recomendamos que consulte a un profesional si no sabe cómo instalar accesorios de plomería. Ferguson no asume ninguna responsabilidad con respecto a los daños causados al inodoro, sistema de plomería, suelo o daños personales durante la instalación.

Cumpla con todas las normas locales de plomería y construcción. Desempaque e inspeccione el producto para determinar si tiene daños por el envío. Si tiene daños, comuníquese 1-888-222-1785.

Getting Started

Asegúrese de haber reunido todos los materiales necesarios para la instalación.

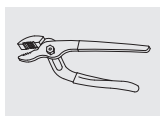
You May Need/Articles Dont Vous Pouvez Avoir Besoin/Usted Puede Necesitar



Phillips Screwdriver
Tournevis cruciforme
Destornillador Phillips



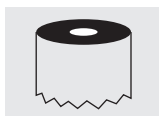
Tape Measure
Ruban à mesurer
Cinta métrica



Groove Joint Plier
Pince multiprise
Pinzas ajustable



Drill
Perceuse
Taladro



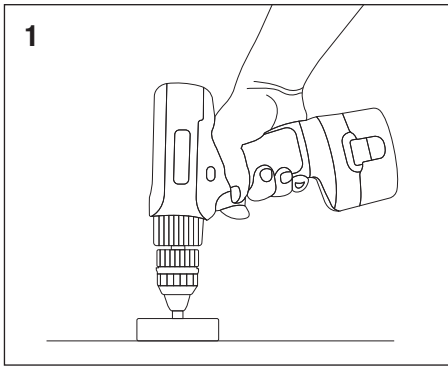
Hole Saw
Scie cylindrique
Sierra de corona



PVC Glue
Colle pour PVC
Pegamento para PVC

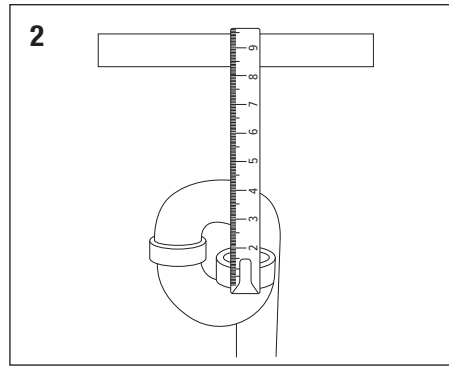


Saw
Scie
Sierra



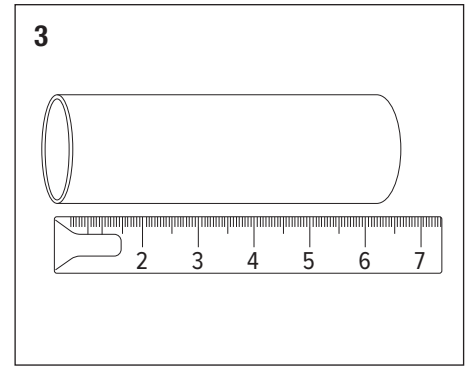
Installation

1. Drill a 4" hole in your wooden subfloor.
2. Measure the distance from the inside of the P-trap to the top of the floor. (P-Trap not included)
3. Cut the ABS or PVC 1-½" pipe 3" shorter than the distance between the floor and the P-trap.



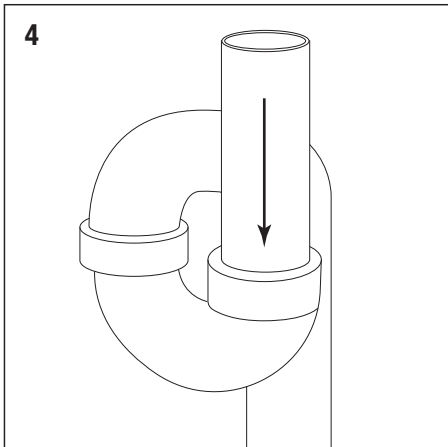
Installation

1. Percer un trou de 4" de diamètre dans le sous-plancher de bois.
2. Mesurer la distance à partir de l'intérieur du P-trap jusqu'au dessus du plancher. (Le P-trap n'est pas inclus)
3. Couper le tuyau 1-½" d'ABS ou de PVC 3" plus court que la mesure prise précédemment, entre l'intérieur du P-trap et le dessus du plancher.



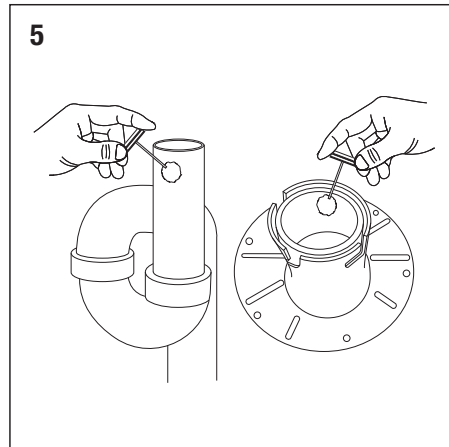
Instalación

1. Taladre un agujero de 4" en su contrapiso de madera.
2. Mida la distancia desde el interior de la trampa en P hasta la parte superior del piso. (P-Trampa no incluida)
3. Corte el tubo de ABS o PVC de 1-½" 3" más corto que la distancia entre el piso y el sifón.



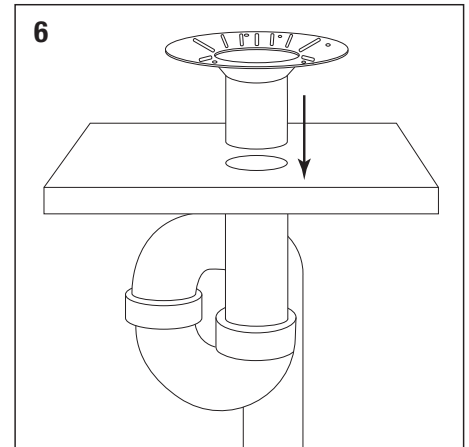
4. Apply glue to the outside of the ABS or PVC 1-½" pipe and to the inside of the P-trap. Insert the pipe into the P-trap.
5. Apply glue to the outside of the ABS or PVC 1-½" pipe and to the inside of the Drop-In drain insert.
6. Slide the Drop-In Drain on the ABS or PVC 1-½" pipe making sure it sits flat on the floor*.

*Please refer to local acceptable plumbing code in regards to use of protective embrane/underlayment.



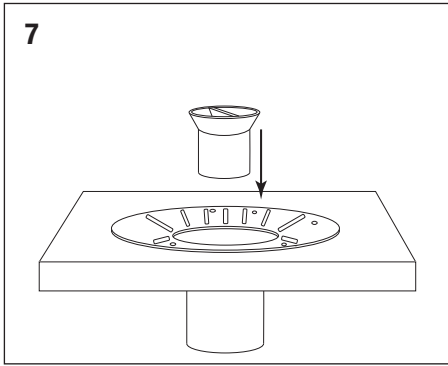
4. Appliquer de la colle à l'extérieur du tuyau d'ABS ou de PVC de 1-½" et à l'intérieur du P-trap. Insérer le tuyau dans le P-trap.
5. Appliquer de la colle à l'extérieur du tuyau d'ABS ou de PVC de 1-½" et à l'intérieur de l'insert du Drop-In Drain.
6. Glisser le Drop-In Drain sur le tuyau d'ABS ou de PVC de 1-½" en vous assurant que la plaque se retrouve à plat directement sur la surface de plancher.

*Veuillez vous référer aux normes locales de plomberie en ce qui concerne l'utilisation d'une membrane protectrice pour le sous-plancher.

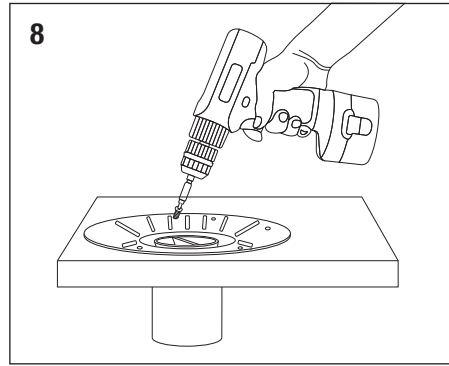


4. Aplique cola en el exterior del tubo de ABS o PVC de 1-½" y en el interior del sifón. Inserte la tubería en la trampa en P.
5. Aplique pegamento en el exterior del tubo de ABS o PVC de 1-½" y en el interior del inserto de drenaje Drop-In.
6. Deslice el drenaje Drop-In sobre el tubo de ABS o PVC de 1-½" asegurándose de que quede plano sobre el piso*.

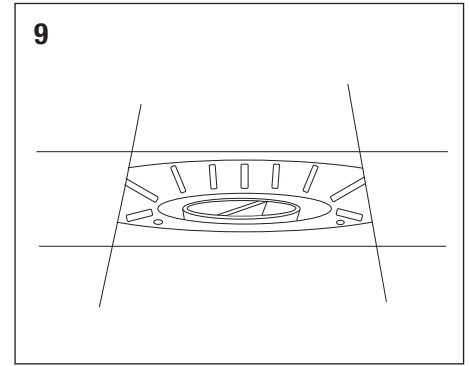
*Consulte el código de plomería local aceptable con respecto al uso de membrana protectora/contrapiso.



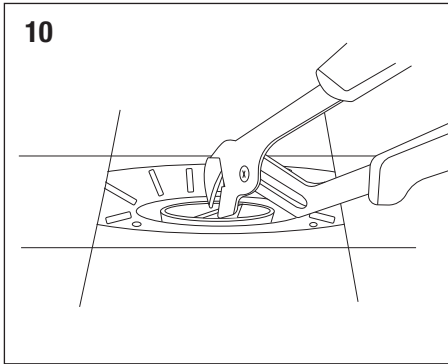
7. Insert the Drop-In Drain cap firmly into the Drop-In Drain.
8. Secure the Drop-In Drain to the subfloor with screws or cement.
9. Install your flooring surface around the opening of the Drop-In Drain.



7. Insérer le bouchon du Drop-In Drain fermement à l'intérieur du Drop-In Drain.
8. Sécurisez le Drop-In Drain au sous-plancher avec des vis ou du ciment.
9. Installer le plancher fini autour de l'ouverture du Drop-In Drain.



7. Inserte la tapa del drenaje Drop-In firmemente en el drenaje Drop-In.
8. Asegure el drenaje Drop-In al subsuelo con tornillos o cemento.
9. Instale la superficie de su piso alrededor de la abertura del desagüe Drop-In.

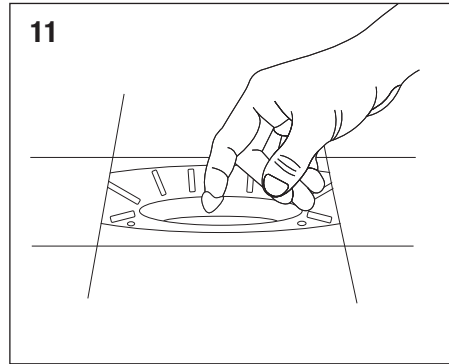


10. Remove the Drop-In Drain cap with a channel lock plier.
11. Apply provided lubricant inside the Drop-In Drain**.

**Please only proceed with this step once the pressure test has been performed, if needed.

12. Affix the appropriate tailpiece to the waste and overflow. Ensure the measurement between the base of the Drop-In Drain and the P-trap will accommodate the tailpiece.

Warning: Do not cut the brass tailpiece as this may cause leakage.

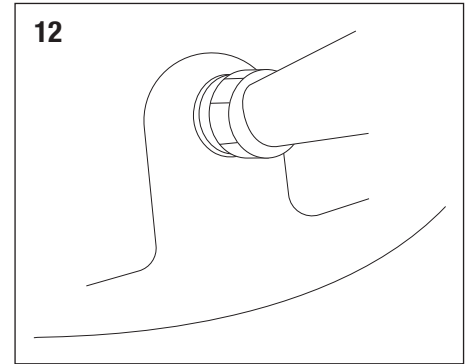


10. Retirer le bouchon du Drop-In Drain avec une paire de pinces.
11. Appliquer le lubrifiant fourni à l'intérieur du Drop-In Drain**.

**Ne procéder à cette étape que lorsque le test de pression a été effectué, si nécessaire.

12. Installer la pièce de raccordement en laiton au drain/trop-plein de la baignoire. Vous assurer que la mesure du tuyau de laiton n'excède pas la distance entre la base du Drop-In Drain et le P-Trap

Avertissement : Ne pas couper le tuyau de laiton car cela pourrait causer des fuites.

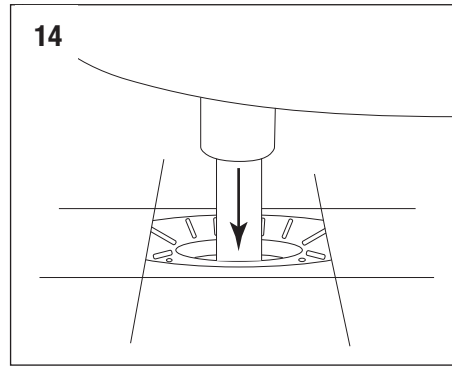
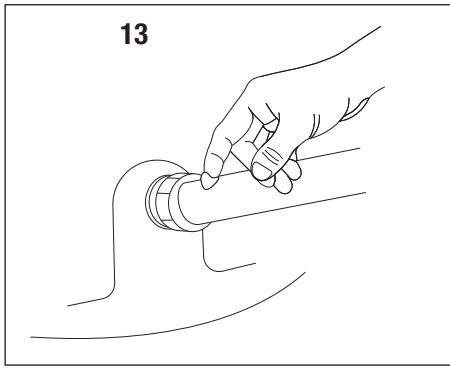


10. Retire la tapa del drenaje Drop-In con un alicate de bloqueo de canales.
11. Aplique el lubricante provisto dentro del desagüe Drop-In**.

**Continúe con este paso solo una vez que se haya realizado la prueba de presión, si es necesario.

12. Fije la pieza de cola adecuada al desagüe y al desbordamiento. Asegúrese de que la medida entre la base del drenaje empotrable y la trampa en P se adapte a la cola.

Advertencia: No corte la cola de latón ya que esto puede causar fugas.



13. Apply provided lubricant halfway up the tailpiece and position the bathtub and tailpiece in line with the Drop-In Drain.

14. With caution, slowly insert the bathtub tailpiece into the Drop-In Drain.

13. Appliquer le lubrifiant fourni à mi-chemin du tuyau de laiton et positionner la baignoire et le tuyau de laiton de façon à ce qu'ils soient en ligne avec le Drop-In Drain.

14. Délicatement, insérer lentement le tuyau de laiton à l'intérieur du Drop-In Drain.

13. Aplique el lubricante proporcionado hasta la mitad de la cola y coloque la bañera y la cola en línea con el desagüe empotrable.

14. Con precaución, inserte lentamente la pieza de cola de la bañera en el desagüe empotrable.